Совет Безопасности

Шестьдесят шестой год

6570-е заседание

Среда, 29 июня 2011 года, 10 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Мессон (Габон)

Члены:

Босния и Герцеговина	г-н Вукашинович
Бразилия	г-н Фернандис
Китай	г-н Ван Минь
Колумбия	г-н Осорио
Франция	г-н Бриан
Германия	г-н Бергер
Индия	г-н Чоудхари
Ливан	г-жа Зиаде
Нигерия	г-н Амьейофори
Португалия	г-н Кабрал
Российская Федерация	г-н Панкин
Южная Африка	г-н Лахер
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Парем
Соединенные Штаты Америки	г-н Данн

Повестка дня

Положение в Кот-д'Ивуаре

Письмо Генерального секретаря от 10 июня 2011 года на имя
Председателя Совета Безопасности (S/2011/351)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Кот-д'Ивуаре

Письмо Генерального секретаря от 10 июня 2011 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2011/351)

Председатель (*говорит по-французски*): На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в этом заседании представителя Кот-д'Ивуара.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2011/394, в котором содержится проект резолюции, представленный Францией.

Я хотел бы привлечь внимание членов Совета к документу S/2011/351, в котором содержится письмо Генерального секретаря от 10 июня 2011 года на имя Председателя Совета Безопасности.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции. Я ставлю проект резолюции на голосование.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Босния и Герцеговина, Бразилия, Китай, Колумбия, Франция, Габон, Германия, Индия, Ливан, Нигерия, Португалия, Российская Федерация, Южная Африка, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (*говорит по-французски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1992 (2011).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня. Совет будет продолжать заниматься этим вопросом.

Заседание закрывается в 10 ч. 15 м.